

ماذا يوجد بالداخل

1	Social Security: مفهوم بسيط
3	ما يجب أن تعرفه عن Security Social في أثناء فترة العمل
4	ما يتعين عليك معرفته بخصوص الامتيازات
7	امتيازات أسرتك
9	متى تكون مستعدًا لطلب الحصول على الامتيازات؟
10	برنامج (Supplemental Security Income (SSI)
10	حق تقديم التماس
10	حساب "my Social Security" الشخصي على الإنترنت
11	برنامج Medicare
13	بعض الحقائق عن Social Security
14	التواصل معنا

أغلب المستفيدين لدينا هم المتقاعدون وأسراهم، وهو ما بلغ حوالي 51 مليون شخص في يونيو 2022.

ولكن لم يكن الهدف أبدًا من Social Security أن يكون مصدر الدخل الوحيد للأشخاص عند تقاعدهم، بل يحل Social Security محل نسبة مئوية من دخل العامل قبل التقاعد حسب ما كسبه طوال حياته. ويعتمد مبلغ متوسط الأجر الذي تحل امتيازات التقاعد Social Security على مكاسبك والوقت الذي تختار بدء تلقي امتيازاتك فيه؛ فإذا بدأت تلقي امتيازاتك في عام 2022 في "سن التقاعد الكامل" (راجع قسم "سن التقاعد الكامل")، فإن هذه

Social Security: مفهوم بسيط

يصل Social Security تقريبًا إلى كل أسرة ويمس حياة جميع الأمريكيين تقريبًا في مرحلة ما من أعمارهم.

إننا نساعد الأمريكيين من كبار السن، والعاملين الذين أصيبوا بإعاقة، والأسر التي يتوفى فيها أحد الزوجين أو الوالدين. وبداية من يونيو 2022، وصل عدد الذين عملوا ودفعوا ضرائب Social Security ما يقرب من 182 مليون شخص، وتلقى ما يقرب من 66 مليون شخص امتيازات Social Security الشهرية.

خدمات Social Security أرحب من مجرد التقاعد

يعتقد الكثير من الناس أن Social Security مجرد برنامج للتقاعد، ولكن في حين أن أغلب الذين يتلقون الامتيازات من المتقاعدين، إلا أن هناك آخرين يتلقون الامتيازات لأنهم:

- أشخاص يعانون من إعاقة مؤهّلة.
 - زوج / زوجة أو طفل لشخص يحصل على الامتيازات.
 - زوج مطلق / زوجة مطلقة لشخص يحصل على Social Security أو مؤهل للحصول عليه.
 - زوج / زوجة أو طفل لعامل متوفى.
 - زوج مطلق / زوجة مطلقة لعامل متوفى.
 - أحد الوالدين اللذين يعولهما عامل متوفى.
- قد تكون مؤهلاً للحصول على Social Security في أي سن، فذلك يتوقف على ظروفك. في الواقع، ندفع امتيازات للأطفال أكثر مما يدفعه أي برنامج حكومي آخر.

ضرائب Social Security التي تدفعها

نحن نستخدم ضرائب Social Security التي تدفعها أنت وغيرك من العاملين لدفع امتيازات Social Security.

إن ما تدفعه من ضرائب Social Security يتوقف على ما تكسبه، وهو ما لا يزيد عن مبلغ معين. وفي عام 2023 تبلغ قيمة هذا المبلغ 160,200 دولار أمريكي.

ضرائب Medicare

تدفع ضرائب Medicare المستحقة على جميع أجورك أو صافي مكاسبك من عملك الخاص. وهذه الضرائب مخصصة لتغطية Medicare. وتوجد ضرائب Medicare إضافية على العاملين من أصحاب الدخل المرتفع.

النسبة المئوية تتفاوت لتصل إلى 75% فيما يخص أصحاب الدخل المنخفض للغاية إلى ما يقرب من 40% تقريباً لأصحاب الدخل المتوسط، وما يقرب من 27% لأصحاب الدخل الأعلى. وإذا بدأت تلقي الامتيازات بعد سن التقاعد الكامل، فإن هذه النسب ستكون أعلى، أما إذا بدأت تلقي الامتيازات في وقت مبكر عن ذلك، فإن هذه النسب ستكون أقل. ويقول أغلب المستشارين الماليين إنك ستحتاج إلى ما يقرب من 70% من الدخل الذي تحققه قبل التقاعد لتجيا حياة كريمة عند التقاعد، ويشمل هذا امتيازات Social Security الخاصة بك، واستثماراتك، ومدخراتك الشخصية.

إننا نريد منك أن تدرك ما يمكن أن يعنيه Social Security لك وللمستقبل أسرتك المالي. توضح هذه النشرة، فهم الامتيازات، أساسيات برامج التأمين الخاصة بالتقاعد، والإعاقة، والورثة التي يقدمها Social Security.

يعمل نظام Social Security الحالي على هذا النحو: تدفع الضرائب أثناء فترة عملك إلى Social Security. ونحن نستخدم أموال الضرائب لدفع الامتيازات إلى:

- الأشخاص الذين تقاعدوا بالفعل.
- الأشخاص الذين يعانون من إعاقات مؤهّلة.
- وريثة العاملين الذين توفوا.
- الأشخاص الذين يعولهم المستفيدون

لا يتم الاحتفاظ بالمال الذي تدفعه في صورة ضرائب في حساب شخصي لتستخدمه عند الحصول على امتيازاتك، فنحن نستخدم ضرائبك لندفعها إلى الأشخاص الذين يحصلون على امتيازاتهم حالياً. ثم تُرسل أي أموال غير مستخدمة إلى صناديق ائتمانية يملكها Social Security، وليس إلى حساب شخصي باسمك.

يومًا بعد يوم. ومن كل دولار تدفعه في ضريبة Social Security، تنفق أقل من سنت واحد على إدارة هذا البرنامج.

ويذهب إجمالي مبلغ ضرائب Medicare التي تدفعها إلى صندوق أئتماني يدفع بعض تكاليف المستشفيات وخدمات الرعاية ذات الصلة لجميع المستفيدين من Medicare. وتتولى Medicare & Medicaid Services Centers for إدارة Medicare، ولا تديره Social Security.

ما يجب أن تعرفه عن Security Social في أثناء فترة العمل

رقم Social Security الخاص بك

رقم Social Security الخاص بك هو حلقة الوصل بينك وبيننا. أنت بحاجة إليه للحصول على وظيفة ولدفع الضرائب. ونحن نستخدم رقم Social Security الخاص بك لتتبع مكاسبك في أثناء فترة عملك وامتيازاتك بعد أن تبدأ الحصول على Social Security.

لا تحمل بطاقة Social Security الخاصة بك. وينبغي أن تتوخى الحذر عند إعطاء رقم Social Security الخاص بك لأحد؛ حيث إن سرقة الهوية من أسرع الجرائم انتشارًا اليوم. وفي معظم الأحيان، يستخدم لصوص الهوية رقم Social Security الخاص بك ورصيدك للحصول على المزيد من الأموال باسمك. ثم يستخدمون بطاقات الائتمان ولا يدفعون الفواتير.

نتعامل مع رقم Social Security الخاص بك وسجلاتنا بسرية تامة. وإذا طلب منا شخص معلومات خاصة بك، فلن نمحه أي معلومات دون موافقة خطية منك إلا إذا كان القانون يتطلب ذلك أو يأذن به.

هل تحتاج إلى طلب رقم Social Security، أو بطاقة بديلة، أو إجراء تغيير للاسم على بطاقتك الحالية؟ يمكن لصفحة Social Security Number and Card (رقم وبطاقة الضمان الاجتماعي) الخاصة بنا على الموقع الإلكتروني www.ssa.gov/ssnumber مساعدتك في البحث عن الطريقة المثلى لتنفيذ ما تحتاج إليه.

إذا كنت تعمل لدى شخص آخر	ضريبة Social Security	ضريبة Medicare
تدفع أنت	6.2%	1.45%
يدفع صاحب العمل	6.2%	1.45%
في حالة العمل لحسابك الخاص		
تدفع أنت	12.4%	2.9%

ضريبة Medicare الإضافية

يدفع العاملون ضريبة Medicare إضافية بنسبة 0.9% على الدخل الذي يتجاوز حدًا معينًا. ويعرض الجدول التالي الحدود المالية بناءً على الحالة الاجتماعية عند تقديم الإقرار الضريبي:

الحالة الاجتماعية عند تقديم الإقرار الضريبي	الحد المالي
إقرار مشترك لشخصين متزوجين	250,000 دولار
إقرار منفصل لشخص متزوج	125,000 دولار
إقرار لشخص أعزب	200,000 دولار
رب الأسرة (مع شخص مؤهل)	200,000 دولار
الزوج المؤهل الباقي على قيد الحياة ويعول	200,000 دولار

أين تذهب أموال ضرائب Social Security التي تدفعها

في عام 2023، يذهب نحو 85 سننًا من كل دولار تدفعه في ضرائب Social Security أثناء عملك إلى صندوق أئتماني يدفع امتيازات شهرية للمتقاعدين الحاليين وأسرهم، وإلى وريثة العاملين المتوفين من أزواج وأطفال. ويذهب ما يقرب من 15 سننًا إلى صندوق أئتماني يدفع امتيازات إلى المعاقين وأسرهم.

كما ندفع أيضًا من صناديق الائتمان هذه تكاليف إدارة البرامج التابعة لنا. فإننا نعد إحدى أكثر الهيئات كفاءة في الحكومة الفيدرالية، ونحن نعمل على تحسينها

وفي هذه الصفحة، سنطرح عليك مجموعة من الأسئلة لتحديد إن أمكنك:

• استكمال إجراءات الطلب بشكل إلكتروني.

• بدء إجراءات الطلب بشكل إلكتروني، ثم تقديم أية وثائق مطلوبة إلى مكتبنا المحلي لاستكمال الطلب، في وقت أقل في المعتاد.

وبمجرد استكمالك الطلب (بشكل إلكتروني أو شخصي)، سنرسل البطاقة بالبريد بعد معالجة الطلب. يرجى العلم إننا لا نصدر البطاقات في مكاتبنا.

للحصول على رقم Social Security أو بطاقة بديلة، قد تحتاج إلى أن تقدم لنا إثبات مواطنتك الأمريكية أو وضع الهجرة الخاص بك، وعمرك، وهويتك. لا نحتاج إلى إثبات على مواطنتك الأمريكية وعمرك للحصول على بطاقة بديلة إذا كان الإثبات موجودًا بالفعل في سجلاتنا. نحن لا نقبل إلا مستندات معينة كإثبات للمواطنة الأمريكية، وتشمل شهادة ميلادك الأمريكية أو جواز السفر الأمريكي أو شهادة التجنس أو شهادة المواطنة. إذا لم تكن مواطنًا أمريكيًا، فيجب أن نرى مستند الهجرة الذي يثبت تصريح العمل. وإذا لم يكن لديك تصريح عمل، فسوف تنطبق قواعد مختلفة.

لإثبات الهوية، فإننا نقبل المستندات الحالية التي يظهر عليها اسمك ومعلوماتك الشخصية ويفضل أن تكون عليها صورة حديثة لك، ويمكن أن تكون هذه المستندات، مثل رخصة القيادة، أو بطاقة هوية أخرى صادرة عن الولاية، أو جواز سفر أمريكي.

وللتقدم بطلب تغيير الاسم على بطاقة Social Security الخاصة بك، قد تحتاج إلى تقديم مستند صادر حديثًا يثبت أنه قد تم تغيير اسمك بشكل قانوني.

أحرص على حماية بطاقة Social Security الخاصة بك حيث نضع حدًا لعدد البطاقات البديلة التي يمكنك الحصول عليها وهي 3 بطاقات في العام و10 بطاقات خلال فترة وجودك على قيد الحياة. لا يتم احتساب تغيير الاسم بشكل قانوني وغير ذلك من الاستثناءات ضمن هذه الحدود. على سبيل المثال، قد لا يُحتسب تغيير حالة عدم المواطنة الذي يتطلب تحديث البطاقة

ضمن هذه الحدود. وقد لا تنطبق هذه الحدود إذا كان بإمكانك إثبات حاجتك إلى البطاقة لتجنيدك مشقة كبيرة.

لمزيد من المعلومات، اقرأ رقم وبطاقة الضمان الاجتماعي الخاص بك (نشرة رقم 10002-05). وإذا لم تكن مواطنًا، فاقرأ أرقام الضمان الاجتماعي لغير المواطنين (نشرة رقم 10096-05).

خدماتنا الخاصة بالبطاقات مجانية. ولا نتقاضى أية رسوم مطلقًا مقابل ما نقدمه من خدمات خاصة بالبطاقة.

كيف تصبح مؤهلاً للحصول على Social Security

في فترة عملك وفي أثناء دفعك للضرائب، تكسب "نقاط" Social Security. وفي عام 2023، ستكسب نقطة واحدة عن كل 1,640 دولارات أمريكية من مكاسبك، بحد أقصى 4 نقاط لكل عام. وعادة ما يرتفع المبلغ اللازم للحصول على نقطة واحدة كل عام.

يحتاج معظم الناس إلى 40 نقطة (10 سنوات من العمل) كي يتأهلوا للحصول على الامتيازات، بينما يحتاج الأشخاص الأصغر سنًا إلى نقاط أقل لكي يتأهلوا للحصول على امتيازات الإعاقة أو لكي يتأهل أفراد أسرهم للحصول على امتيازات الوراثة عند وفاة العامل.

ما يتعين عليك معرفته بخصوص الامتيازات

لا تحل امتيازات Social Security سوى محل بعض مكاسبك عند تقاعدك، أو إصابتك بإعاقة مؤهّلة، أو وفاتك. نحن نستند في دفع امتيازاتك إلى المبلغ الذي كسبته في أثناء حياتك المهنية؛ فكلما ارتفع الدخل الذي تحققه طيلة حياتك، ازدادت الامتيازات التي تتمتع بها. وإذا كانت هناك بعض السنوات لم تعمل فيها، أو كانت مكاسبك منخفضة، فقد يقل مبلغ الامتيازات عما إذا كنت تعمل بشكل ثابت.

امتيازات التقاعد

التأمين الطبي Medicare (الجزء الثاني) وتغطية العقاقير الموصوفة طبيًا (الجزء الرابع) المزيد من المال.

التقاعد المتأخر

إذا اخترت تأخير تلقي الامتيازات إلى ما بعد سن التقاعد الكامل، فسوف تزيد امتيازاتك بنسبة مئوية معينة، تبعًا لعام ميلادك. و سنضيف الزيادة تلقائيًا كل شهر من وقت بلوغك سن التقاعد الكامل إلى أن تبدأ في تلقي الامتيازات أو تصل إلى سن 70، أيهما أقرب. يتوفر المزيد من المعلومات حول نقاط التقاعد المتأخر على موقعنا على الرابط التالي: www.ssa.gov/benefits/retirement/planner/delayret.html (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

التقاعد المبكر

يجوز لك البدء في تلقي الامتيازات مبكرًا في سن 62. وسنخفض امتيازاتك إذا بدأت مبكرًا في تلقيها بما يقرب من 0.5% لكل شهر تبدأ في تلقي الامتيازات فيه قبل سن تقاعدك الكامل. على سبيل المثال، إذا كان سن تقاعدك الكامل 67 و 7 أشهر، وقمت بالتسجيل في Social Security في سن 62، فلن تحصل إلا على 70% من امتيازك الكامل.

بمجرد اتخاذك القرار بشأن موعد تلقي الامتيازات، يمكنك التقدم بطلب للحصول على امتيازات تقاعد Social Security على موقعنا على الرابط التالي: www.ssa.gov/retirement (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

إذا كنت تعمل وتحصل على الامتيازات

يمكنك مواصلة العمل والحصول أيضًا على امتيازات التقاعد. لن يقلل ما تحققه من مكاسب في شهر بلوغك سن التقاعد الكامل (أو بعده) من امتيازات Social Security الخاصة بك. بل إن العمل بعد سن التقاعد الكامل من شأنه أن يزيد من مستحقاتك؛ إلا أنه سيتعين علينا تقليل امتيازاتك إذا تجاوزت مكاسبك حدودًا معينة في الأشهر التي تسبق بلوغك سن التقاعد الكامل.

يُعد اختيار وقت بداية تلقي امتيازات التقاعد من أهم القرارات التي ستتخذها على الإطلاق. إذا اخترت البدء في تلقي الامتيازات عند وصولك إلى سن التقاعد الكامل، فسوف تتلقى مبلغ امتيازاتك بالكامل، وسنقلل من مبلغ امتيازاتك إذا بدأت تلقي الامتيازات قبل الوصول إلى سن التقاعد الكامل. يمكنك أيضًا اختيار الاستمرار في العمل بعد تجاوز سن التقاعد الكامل. وإذا فعلت ذلك، فإن امتيازاتك ستزيد عن الوقت الذي وصلت فيه إلى سن التقاعد الكامل، حتى تبدأ في تلقي الامتيازات أو تصل إلى سن 70 عامًا.

سن التقاعد الكامل

إذا كنت قد وُلدت في الفترة ما بين 1943 و 1960، تزيد تدريجيًا السن التي تصبح فيها امتيازات التقاعد الكاملة مستحقة الدفع لتصبح 67 عامًا. في عام 2023، إذا كنت قد وُلدت في عام 1955 أو قبل ذلك، فأنت مؤهل بالفعل للحصول على امتيازات

Social Security الكاملة. استخدم الجدول أدناه لمعرفة سن تقاعدك الكامل.

عام الميلاد	سن التقاعد الكامل
1954-1943	66
1955	66 وشهران
1956	66 و 4 أشهر
1957	66 و 6 أشهر
1958	66 و 8 أشهر
1959	66 و 10 أشهر
1960 أو بعد ذلك	67

ملاحظة: على الرغم من أن سن التقاعد الكامل آخذة في الارتفاع، فلا يزال عليك التقدم بطلب للحصول على امتيازات Medicare قبل 3 أشهر من بلوغك سن 65. وإذا انتظرت لوقت أطول، فقد يكلفك

لمزيد من المعلومات عن امتيازات التقاعد، اقرأ
(Retirement Benefits (Publication No. 05-10035
(امتيازات/التقاعد، نشرة رقم 05-10035، متوفر باللغة
الإنجليزية فقط).

امتيازات الإعاقة

إذا تعذر عليك العمل بسبب حالة بدنية أو نفسية
من المتوقع أن تدوم لعام واحد على الأقل أو تؤدي
إلى الوفاة، فقد تتأهل للحصول على امتيازات Social
Security للإعاقة.

تختلف قواعد الإعاقة عن خطط الهيئات الخاصة أو
الهيئات الحكومية الأخرى. إن كنت مؤهلاً لامتيازات
الإعاقة المقدمة من هيئات أو برامج أخرى، لا يعني
ذلك أنك مؤهل للحصول على امتيازات الإعاقة لدينا.
كما أن وجود تقرير من طبيبك يؤكد أنك تعاني من
إعاقة لا يعني أنك ستصبح مؤهلاً بشكل تلقائي
للحصول على امتيازات Social Security للإعاقة.
لمزيد من المعلومات حول امتيازات

Social Security للإعاقة، اقرأ إعلانات الإعاقة
(نشرة رقم 05-10029-AR). يمكنك التقدم بطلب
الحصول على امتيازات

Social Security للإعاقة على موقعنا الإلكتروني في
(متوفر www.ssa.gov/benefits/disability)
باللغة الإنجليزية فقط).

قد يتأهل الأشخاص، بمن فيهم الأطفال، ذوو
الدخل المنخفض والموارد المحدودة، والذين
يعانون من إعاقة للحصول على دفعات الإعاقة
من خلال برنامج SSI. لمزيد من المعلومات عن
SSI، اقرأ *Supplemental Security Income (SSI)*
(Publication No. 05-11000) (نشرة رقم
05-11000).

في حالة إصابتك بإعاقة، قدم طلبًا للحصول على
امتيازات الإعاقة في أقرب وقت ممكن لأن الأمر
يستغرق عادة عدة أشهر لمعالجة أي مطالبة
بامتيازات الإعاقة. قد تتمكن من معالجة مطالبتك
بشكل أسرع إذا كان لديك المعلومات التالية في وقت
التقدم بالطلب:

إذا كنت تعمل لكنك بدأت تلقي الامتيازات قبل
سن التقاعد الكامل، فسوف نخضم دولاً واحداً
من الامتيازات مقابل كل دولارين من مكاسبك التي
تتجاوز الحد السنوي. في عام 2023، يبلغ هذا الحد
21,240 دولاراً أمريكياً.

في عام وصولك إلى سن التقاعد الكامل، نخفض
دولاً واحداً من امتيازاتك مقابل كل 3 دولارات تجنيهاً
وتزيد عن حد سنوي مختلف (56,520 دولاراً أمريكياً
في عام 2023). وسيستمر ذلك إلى أن يأتي الشهر
الذي تصل فيه إلى سن التقاعد الكامل.

بمجرد وصولك إلى سن التقاعد الكامل يمكنك
الاستمرار في العمل، ولن نخفض امتيازات التقاعد
من Social Security الخاصة بك مهما كان المبلغ
الذي تكسبه.

لمزيد من المعلومات حول كيفية تأثير
العمل في امتيازاتك، يرجى قراءة
How Work Affects Your Benefits

(كيف يؤثر العمل في
امتيازاتك؟، نشرة رقم 05-10069).

ملاحظة: الأشخاص الذين يعملون ويتلقون امتيازات
الإعاقة من **Social Security** أو **SSI** لهم قواعد
مختلفة بخصوص المكاسب. يجب عليهم إبلاغنا فوراً
عن جميع مكاسبهم بغض النظر عن المبلغ الذي
يجنونه.

امتيازات التقاعد للأزواج الباقين على قيد الحياة

إذا كنت تتلقى امتيازات الزوج الباقي على قيد
الحياة، يمكنك التحويل إلى امتيازات التقاعد الخاصة
بك بمجرد بلوغ سن 62. ويمكن أن يتم ذلك على
افتراض أن امتيازات التقاعد الخاصة بك أكثر من المبلغ
الذي تتلقاه مقابل مكاسب زوجك المتوفى/ زوجتك
المتوفاة. ويمكنك في كثير من الأحيان تلقي امتياز
واحد بقيمة مخفضة ثم التحويل بعد ذلك إلى الامتياز
الآخر بكامل قيمته عند الوصول إلى سن التقاعد
الكامل. تتسم القواعد بالتعقيد وتختلف تبعاً لحالتك،
فلا تتردد في التحدث إلى أحد ممثلينا عن الخيارات
المتاحة لك.

ويمكن أيضًا دفع الامتيازات إلى أولادك غير المتزوجين إذا كانوا:

- أصغر من 18 عامًا.
- بين 18 و19 عامًا، لكنهم طلاب متفرغون في المرحلة الابتدائية أو الثانوية.
- في سن 18 عامًا أو أكثر ويعاني من إعاقة مؤهلة (يجب أن تكون الإعاقة قد بدأت قبل سن 22 عامًا).

يمكننا أيضًا، في ظل ظروف معينة، أن ندفع الامتيازات إلى ابن / بنت الزوج / الزوجة، أو الحفيد، أو حفيد الزوج / الزوجة، أو طفل متبنى. إذا أصبحت أبًا أو أمًا لطفل بعد أن بدأت تلقي امتيازاتك، فأخبرنا بشأن الطفل حتى يمكننا تقرير ما إذا كان الطفل مؤهلاً للحصول على الامتيازات أم لا.

ما المبلغ الذي يمكن لأفراد الأسرة الحصول عليه؟

قد يتأهل كل فرد من أفراد الأسرة لامتياز شهري يصل إلى نصف مبلغ امتياز Social Security الخاص بالتقاعد أو الإعاقة، إلا أن هناك حدًا مسموحًا به لإجمالي المبلغ النقدي الذي يمكن دفعه لك ولأسرتك. ويختلف الحد المسموح به، لكنه يعادل بشكل عام ما يقرب من 150% إلى 180% من امتياز التقاعد أو الإعاقة.

إذا كنت مطلقًا/ مطلقة

إذا كنت مطلقًا/ مطلقة، فقد تتأهل زوجتك السابقة / زوجك السابق للحصول على الامتيازات المستحقة على مكاسبك. وفي بعض الحالات، قد تحصل الزوجة السابقة/ الزوج السابق على الامتيازات حتى لو لم تكن أنت تتلقاها. للتأهل، يجب على الزوج المطلق/ الزوجة المطلقة:

- أن يكون قد استمر زواجه / زواجها منك لمدة 10 أعوام على الأقل.
- أن يكون الطلاق منك قد تم منذ عامين على الأقل في حالة لم تتقدم بطلب للحصول على الامتيازات حتى الآن.
- ألا يقل سنه/ سنها عن 62 عامًا.

- السجلات الطبية وتواريخ العلاجات التي تلقيتها ممن تتعامل معهم من أطباء، ومعالجين، ومستشفيات، وعيادات، وأخصائيين اجتماعيين.
- نتائج فحوصاتك المعملية وغيرها من الاختبارات.
- أسماء الأطباء والعيادات والمستشفيات الذين تذهب إليهم، وعناوينهم، وهواتفهم، وأرقام الفاكس الخاصة بهم.
- أسماء جميع الأدوية التي تتناولها.
- أسماء أصحاب العمل الذين عملت لديهم والمهام الوظيفية التي قمت بها خلال آخر 15 عامًا.

قد تكون امتيازاتك خاضعة للضرائب

سيتعين على بعض الذين يحصلون على Social Security دفع ضرائب مستحقة على امتيازاتهم. يدفع قرابة 60% من المستفيدين الحاليين لدينا ضرائب على امتيازاتهم.

قد يتعين عليك دفع الضرائب المستحقة على امتيازاتك إذا قدمت إقرارًا ضريبيًا فيدراليًا بصفحتك "فردًا" وكان إجمالي دخلك أكثر من 25,000 دولار أمريكي. وإذا قدمت إقرارًا مشتركًا، فقد يتعين عليك دفع الضرائب إذا كان إجمالي دخلك ودخل زوجك/ زوجتك أكثر من 32,000 دولار أمريكي. لمزيد من المعلومات، اتصل بالرقم المجاني الخاص بـ Internal Revenue Service (دائرة الإيرادات الداخلية)، **1-800-8293676**

امتيازات أسرتك

عند بدء تلقي امتيازات Social Security للتقاعد أو الإعاقة، قد يتأهل أيضًا أفراد آخرون من الأسرة للحصول على امتيازات. على سبيل المثال، يمكن دفع الامتيازات لزوجك/ لزوجتك:

- إذا كان سنه/ سنها 62 عامًا أو أكثر.
- أو في أي سن إذا كان يعتني/تعتني بطفلك (يجب أن يكون عمر الطفل أقل من 16 سنة أو يعاني من إعاقة ويحق له / لها الحصول على امتيازات Social Security الواردة في سجلك).

إذا كنت مطلقًا/مطلقة ولديك زوجة سابقة/ زوج سابق على قيد الحياة

إذا كنت مطلقًا/مطلقة، فقد تتأهل الزوجة السابقة/
الزوج السابق للحصول على امتيازات الوراثة اعتمادًا
على مكاسبك عند وفاتك. ويجب أن تتوفر فيهم
المتطلبات التالية:

- ألا يقل عمره/عمرها عن 60 عامًا (أو 50 إذا كان يعاني من إعاقة مؤهلة) وقد استمر زواجه/زواجها بك لما لا يقل عن 10 أعوام.
- أو أن يكون في أي سن إذا كان يعتني بطفل مؤهل للحصول على الامتيازات اعتمادًا على مكاسبك.
- ألا يكون مستحقًا للحصول على امتياز يعتمد على عمله الخاص، والذي يعادل مبلغ التأمين الكامل الوارد في سجلاتك أو أكثر منه.
- ألا يكون متزوجًا في الوقت الحالي، ما لم يكن الزواج الثاني قد وقع بعد سن 60 أو بعد سن 50 إذا كان يعاني من إعاقة مؤهلة.

لن تؤثر الامتيازات المدفوعة لزوج سابق/زوج سابق في مبالغ الامتيازات المدفوعة للورثة الآخرين ممن يتلقون امتيازات اعتمادًا على سجل مكاسبك.

ملاحظة: إذا وفقتك/المنية وأقدم الزوج السابق/الزوجة السابقة على الزواج مرة أخرى بعد سن 60، فقد يتأهل للحصول على امتيازات Social Security اعتمادًا على عملك أو عمل الزوج الجديد/الزوجة الجديدة، أيهما أعلى.

ما المبلغ الذي سيحصل عليه وراثتك؟

يتلقى وراثتك نسبة مئوية من امتياز Social Security الأساسي الخاص بك، وتتراوح عادة من 75% إلى 100% لكل منهم، إلا أن هناك حدًا مسموحًا به للمبلغ النقدي الذي يمكن دفعه شهريًا لأسرة المتوفي. ويختلف الحد المسموح به لكنه يعادل بشكل عام ما يقرب من 150% إلى 180% من مبلغ الامتياز.

• أن يكون غير متزوج/تكون غير متزوجة.

• تبعًا للظروف، ألا يكون مستحقًا /تكون مستحقة للحصول على امتياز مقابل عمله/عملها، والذي يعادل نصف المبلغ الكامل الوارد في سجلاتك أو يزيد عنه.

امتيازات الوراثة

قد تتأهل أسرته عند وفاتك للحصول على امتيازات استنادًا إلى عملك.

ومن بين أفراد الأسرة الذين يمكنهم تلقي امتيازات الزوج الباقي على قيد الحياة إذا كان أي منهما:

- في سن 60 أو أكثر.
- في سن 50 أو أكثر وكان يعاني من إعاقة مؤهلة.
- أو في أي سن إذا كان يعتني بطفلك الذي يقل سنه عن 16 عامًا، أو كان يعاني من إعاقة مؤهلة ويحق له/لها الحصول على امتيازات Social Security الواردة في سجلك.

يستطيع أولادك كذلك تلقي الامتيازات، إذا كانوا غير متزوجين، وكانوا:

- أقل من 18 عامًا.
- بين 18 و19 عامًا، لكنهم طلاب متفرغون في المرحلة الابتدائية أو الثانوية.
- في سن 18 عامًا أو أكثر ويعانون من إعاقة مؤهلة (يجب أن تكون الإعاقة قد بدأت قبل سن 22 عامًا).

بالإضافة إلى ذلك، يمكن لوالديك تلقي امتيازات على مكاسبك إذا كانا يعتمدان عليك ماليًا في نصف إعالتهم على الأقل.

دفعة تُقدم مرة واحدة بعد الوفاة

إذا كان لديك ما يكفي من النقاط، فقد يُدفع مبلغ 255 دولارًا أمريكيًا يُقدم مرة واحدة بعد الوفاة. قد ندفع هذا الامتياز إلى الزوج/الزوجة أو الأطفال القُصّر إذا توفرت فيهم بعض المتطلبات.

متى تكون مستعدًا لطلب الحصول على الامتيازات؟

ينبغي أن تتقدم بطلب الحصول على الامتيازات قبل 4 أشهر من التاريخ الذي ترغب في بدء تلقي امتيازاتك فيه. وإذا لم تكن مستعدًا للتقدم بطلب الحصول على امتيازات التقاعد حتى الآن، لكنك تفكر في القيام بذلك، فينبغي أن تزور موقعنا الإلكتروني لاستخدام مخططنا التثقيفي الخاص بالتقاعد على www.ssa.gov/retirement (متوفر باللغة الإنجليزية فقط). وللتقدم بطلب الحصول على امتيازات الإعاقة أو الوراثة، فينبغي أن تتقدم بمجرد أن تصبح مؤهلًا.

يمكنك التعرف على أفضل وسيلة للتقدم بطلب الحصول على الامتيازات على الرابط التالي: www.ssa.gov/apply (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

إذا كان لديك حساب *my Social Security* شخصي، يمكنك الحصول على تقدير لامتيازات التقاعد الشخصية الخاصة بك ومعرفة تأثيرات الأعمار المختلفة عندما ترغب في بدء تلقي امتيازات التقاعد. وإذا لم يكن لديك حساب *my Social Security* شخصي، فأنشئ حسابًا من خلال الموقع الإلكتروني www.ssa.gov/myaccount (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

ما يتعين عليك تقديمه

عندما تتقدم بطلب الحصول على الامتيازات، سنطالبك بتقديم بعض المستندات. وتعتمد المستندات التي ستحتاج إليها على نوع الامتيازات التي تتقدم بطلب للحصول عليها. وسوف تساعد سرعة تقديم هذه المستندات على التسريع بدفع امتيازاتك. يجب أن تقدم مستندات أصلية أو نسخًا معتمدة من الجهة المُصدِّرة، ولا يمكننا قبول النسخ الفوتوغرافية.

لا تؤخر تقديم الطلب فقط بسبب عدم توافر جميع المستندات التي تحتاج إليها؛ فنحن سنساعدك على الحصول عليها.

ومن المستندات التي قد تحتاج إليها عند التسجيل في Social Security:

- بطاقة Social Security الخاصة بك (أو سجل يحمل رقمك).
- شهادة ميلادك.
- شهادات ميلاد أطفالك وأرقام Social Security الخاصة بهم (إذا كنت تقدم طلبًا لحصولهم على الامتيازات)
- إثبات المواطنة الأمريكية أو الوضع القانوني للهجرة إذا لم تكن أنت (أو طفلك) من مواليد الولايات المتحدة.
- شهادة ميلاد الزوجة/ الزوج ورقم Social Security في حال تقدمها/ تقدمه طلبًا للحصول على الامتيازات اعتمادًا على مكاسبك.
- شهادة زواجك (عند التسجيل اعتمادًا على مكاسب الزوج/ الزوجة أو عند تسجيل زوجك/ زوجتك اعتمادًا على مكاسبك).
- وثيقة إنهاء الخدمة العسكرية إذا كنت قد أديتها.
- أحدث نموذج W-2 خاص بك، أو إقرارك الضريبي إذا كنت تعمل لحسابك الخاص.
- وسنخطرك بأي مستندات أخرى قد تحتاج إليها عند تقديمك بالطلب.

كيف ندفع الامتيازات؟

يجب أن تتلقى دفعات Social Security الخاصة بك إلكترونيًا. والإيداع المباشر في حسابك في أي مؤسسة مالية هو إحدى الطرق التي يمكنك أن تختار تلقي امتيازاتك من خلالها؛ حيث يعد الإيداع المباشر طريقة بسيطة وآمنة لتلقي امتيازاتك. تأكد من وجود دفتر الشيكات أو كشف الحساب الخاص بك معك عند التقدم بالطلب. ستحتاج إلى تلك المعلومات، بالإضافة إلى رقم التوجيه الخاص بمؤسستك المالية، للتأكد من إيداع امتيازك الشهري في الحساب الصحيح.

وإن لم تتمكن من تقديم طلب إلكتروني، يمكنك الاتصال بنا على رقم الهاتف المجاني **1-800-772-1213** (الهاتف النصي) أو مكتب Social Security **1-800-325-0778** أو المحلي الذي تتبعه لتحديد موعد لتقديم الطلب.

حق تقديم التماس

إذا كنت لا تتفق مع أي قرار تم اتخاذه بشأن طلبك، يمكنك الطعن عليه. ويمكنك تولي تقديم الالتماس الخاص بك مع مساعدة مجانية منا، أو يمكنك اختيار أن يكون لك ممثل يساعدك. ويمكننا تزويدك بمعلومات عن المؤسسات التي تستطيع مساعدتك في العثور على من يمثلك. لمزيد من المعلومات حول إجراءات تقديم الالتماس واختيار ممثلك، اقرأ حقك في الاعتراض على القرار الذي يُتخذ بشأن طلبك (نشرة رقم 10058-05).

حساب

“my Social Security”

الشخصي على الإنترنت

يمكنك الآن بسهولة إنشاء حساب my Social Security شخصي على الإنترنت للتحقق من مكاسبك والحصول على تقديرات الامتيازات. كما يمكنك أيضًا استخدام حساب my Social Security الآمن الخاص بك على الإنترنت لطلب بطاقة بديلة لرقم Social Security (متوفرة في الكثير من الولايات ومقاطعة كولومبيا). إذا كنت تتلقى امتيازات في الوقت الحالي، يمكنك أيضًا:

- تغيير عنوانك ورقم هاتفك (للمستفيدين من Social Security فقط).
- الحصول على خطاب فوري للتحقق من امتيازاتك.
- طلب بطاقة Medicare بديلة.
- الحصول على استمارة بديلة لاستمارة SSA-1099 أو SSA-1042S من أجل موسم الضرائب.
- بدء تفعيل إيداعك المباشر أو تغييره (للمستفيدين من Social Security فقط).

إذا لم يكن لديك حساب في أي مؤسسة مالية، أو إذا كنت تفضل تلقي امتيازاتك على بطاقة خصم مسبقة الدفع، يمكنك التسجيل في برنامج بطاقة Direct Express®. فباستخدام بطاقة Direct Express® تنتقل الأموال إلى حساب البطاقة مباشرة. ومن اختيارات الدفع الأخرى التي يمكنك أخذها في الاعتبار فتح حساب تحويل إلكتروني. يتيح لك هذا الحساب منخفض التكلفة والمؤمن فيدراليًا الاستمتاع بأمان المدفوعات التلقائية وسهولتها.

برنامج Supplemental Security

(Income SSI)

إذا كنت تحصل على Social Security، لكنك من ذوي الدخل المنخفض والموارد المحدودة (الأشياء التي تملكها)، فقد يتمكن SSI من المساعدة. ويأتي تمويل SSI من الإيرادات العامة، وليس من ضرائب Social Security.

يدفع SSI الدفعات الشهرية لمن هم في سن 65 عامًا أو أكثر، أو فاقد البصر أو الذين يعانون من إعاقة مؤهّلة. يؤثر دخلك وممتلكاتك على أهليتك للحصول على SSI. نحن لا نحتسب بعض مصادر دخلك وبعض مواردك عند تقرير ما إذا كنت مؤهلاً للحصول على SSI أم لا. على سبيل المثال، عادة لا يُحتسب منزلك وسيارتك ضمن الموارد. نحن لا نحتسب المبالغ النقدية، والحسابات البنكية، والأوراق المالية والسندات.

كيف تتقدم بطلب للحصول على SSI؟

يرجى زيارة الموقع الإلكتروني لامتيازات SSI www.ssa.gov/benefits/ssi (متوفر باللغة الإنجليزية فقط) لبدء إجراءات الطلب بشكل إلكتروني.

تستغرق الإجراءات الإلكترونية 5 إلى 10 دقائق تقريبًا، ولا توجد حاجة لأية وثائق كي تبدأ. وبمجرد أن تقدم بعض المعلومات الأساسية وتجب على بضعة أسئلة، سنحدد موعدًا لمساعدتك على التقدم بطلب الحصول على الامتيازات.

- الانسحاب من خدمة تلقي إشعارات الوكالة عن طريق البريد العادي وتلقي الإشعارات المتاحة عبر الإنترنت.
- عرض الممثل المعين الخاص بك.
- الإبلاغ عن الأجر الذي تحصل عليه إذا كنت تعمل وتلقى امتيازات Social Security الخاصة بالإعاقة، أو دفعات SSI، أو كليهما.
- يمكنك إنشاء حساب my Social Security شخصي إذا كان عمرك 18 عامًا أو أكثر ولديك رقم Social Security، وعنوان بريد إلكتروني صالح، وعنوان بريد عادي في الولايات المتحدة. لإنشاء حساب، يُرجى زيارة www.ssa.gov/myaccount (متوفر باللغة الإنجليزية فقط). ستحتاج إلى إنشاء حساب من خلال أحد شركائنا المعتمدين واتباع المطالبات للتعرف على الخطوات التالية.
- يساعد الجزء الثاني من برنامج Medicare (التأمين الطبي) على دفع تكاليف الخدمات المقدمة من الأطباء وغيرهم من موفري الرعاية الصحية، وتكاليف رعاية مرضى العيادات الخارجية، والرعاية الصحية المنزلية، والأجهزة الطبية المنزلية المعمرة، وبعض الخدمات الوقائية.
- تتضمن خطة Medicare Advantage Plan (المعروفة سابقًا باسم الجزء الثالث) جميع الامتيازات والخدمات التي يغطيها الجزء الأول والجزء الثاني - العقاقير الموصوفة طبيًا والامتيازات الإضافية، مثل خدمات البصر والسمع والأسنان - مجمعة معًا في خطة واحدة.
- يساعد الجزء الرابع من برنامج Medicare (تغطية أدوية الوصفات الطبية من Medicare) على تغطية التكلفة اللازمة لأدوية الوصفات الطبية.

من المؤهل للجزء الأول من برنامج Medicare؟

يحصل معظم الأشخاص على خدمات الجزء الأول عند بلوغهم سن 65 عامًا. وأنت تتأهل له تلقائيًا إذا كنت مؤهلًا للحصول على امتيازات Social Security أو Railroad Retirement Board. أو قد تتأهل اعتمادًا على عمل الزوج/ الزوجة (حتى بعد الطلاق). في حين يتأهل آخرون لأنهم موظفون حكوميون ولا يتمتعون بتغطية Social Security، ولكنهم قاموا بدفع ضريبة Medicare.

إذا حصلت على امتيازات Social Security للإعاقة لمدة 24 شهرًا، فسوف تتأهل للحصول على الجزء الأول.

وإذا كنت تحصل على امتيازات Social Security للإعاقة لأنك تعاني من التصلب الجانبي الضموري (مرض Lou Gehrig)، فلن يتعين عليك الانتظار لمدة 24 شهرًا لكي تتأهل.

كما أن المصاب بفشل كلوي دائم يتطلب إجراء غسيل للكلية أو زرع كلية يتأهل للحصول على الجزء الأول إذا كان قد عمل لفترة كافية، أو إذا كان زوجًا/ زوجة أو طفلًا لشخص عامل مؤهل.

برنامج Medicare

يعتبر Medicare برنامج التأمين الصحي الأساسي في بلادنا لمن هم في سن 65 عامًا أو أكثر وللكثير من ذوي الإعاقة.

لا ينبغي أن تخلط بين Medicare و Medicaid؛ فبرنامج Medicaid عبارة عن برنامج رعاية صحية لأصحاب الدخل المنخفض والموارد المحدودة. وتتولى مكاتب الخدمات الصحية والإنسانية أو هيئات الخدمات الاجتماعية في الولاية إدارة برنامج Medicaid. ويتأهل البعض لبرنامج واحد فقط في حين يتأهل آخرون لبرنامجي Medicare و Medicaid.

أجزاء برنامج Medicare

يسجلك Social Security في أجزاء برنامج Medicare الأساسية (الجزء الأول والجزء الثاني).

- يساعد الجزء الأول من برنامج Medicare (تأمين المستشفيات) على دفع تكاليف رعاية المرضى الداخليين في مستشفى أو الإقامة لفترة محدودة في أحد مرافق الرعاية التمريضية المتخصصة (بعد الإقامة في المستشفى). كما يدفع الجزء الأول تكاليف بعض خدمات الرعاية الصحية المنزلية ورعاية المرضى المحتضرين.

من يمكنه الحصول على الجزء الرابع من برنامج Medicare؟

يتأهل أي شخص مشترك في الأجزاء الأساسية من برنامج Medicare (الجزء الأول والجزء الثاني) للحصول على تغطية أدوية الوصفات الطبية من برنامج Medicare (الجزء الرابع). وتتوفر امتيازات الجزء الرابع باعتبارها خطة قائمة بذاتها أو مدرجة ضمن خطة Medicare Advantage، ما لم يكن لديك خطة Medicare private fee-for-service (PFFS). ولا تختلف امتيازات تغطية الأدوية في أي من الخطين. ويتسم الاشتراك في خطة برنامج Medicare لتغطية أدوية الوصفات الطبية بأنه مسألة اختيارية، وسيتعين عليك دفع قسط شهري إضافي نظير التغطية.

متى يجب أن أتقدم بطلب للتسجيل في برنامج Medicare؟

إذا لم تكن تحصل بالفعل على امتيازات، فينبغي أن تتواصل معنا قبل بلوغ سن 65 عامًا بثلاثة أشهر تقريبًا للتسجيل في برنامج Medicare. ويجب عليك التسجيل في برنامج Medicare حتى لو لم تكن تخطط للتقاعد في سن 65 عامًا.

إذا كنت تحصل بالفعل على امتيازات Social Security أو دفعات Railroad Retirement Board، فسوف نتواصل معك قبل أن تتأهل للاشتراك في Medicare ببضعة أشهر ونرسل إليك المعلومات اللازمة. وإذا كنت تعيش في إحدى الولايات الـ50، أو واشنطن العاصمة، أو مقاطعة كولومبيا، أو جزر ماريانا الشمالية، أو غوام، أو ساموا الأمريكية، أو جزر فيرجين الأمريكية، فسوف نسجلك تلقائيًا في الجزأين الأول والثاني من برنامج Medicare، إلا أنه نظرًا لضرورة دفع رسوم مقابل تغطية الجزء الثاني، يمكنك أن تختار عدم التسجيل فيه.

لن نسجلك تلقائيًا في خطة العقاقير الموصوفة طبيًا من Medicare (الجزء الرابع)؛ إذ إن الجزء الرابع اختياري ويجب أن تختار هذه التغطية. للحصول على أحدث المعلومات عن Medicare، تفضل بزيارة الموقع

في حالة عدم استيفائك لهذه المتطلبات، قد تتمكن من الحصول على تأمين مستشفيات Medicare في حالة سداد قسط شهري. لمزيد من المعلومات، اتصل برقمنا المجاني أو تفضل بزيارة الموقع الإلكتروني **Medicare.gov** (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

يحق لأشخاص معينين ممن تعرضوا لمخاطر صحية بيئية الحصول على الجزء الأول ويمكنهم التسجيل في الجزء الثاني والجزء الرابع. ويعاني هؤلاء الأشخاص من مرض متعلق بالأسبستوس (الصخر الحريري)، وكانوا موجودين لمدة لا تقل عن 6 أشهر في مقاطعة لينكولن بولاية مونتانا قبل التشخيص بمدة 10 أعوام أو أكثر.

من المؤهل للحصول على الجزء الثاني من برنامج Medicare؟

يمكن تقريبًا لأي شخص مؤهل للحصول على الجزء الأول من البرنامج أن يحصل على الجزء الثاني. والجزء الثاني اختياري، وعادة ما تدفع رسومًا شهرية مقابل الحصول عليه. قيمة القسط الشهري للتأمين في عام 2023 هي 164.90 دولار أمريكي. ويدفع بعض أصحاب الدخل المرتفع أقساطًا أكثر.

خطط Medicare Advantage

يمكن لأي شخص مشترك في الجزء الأول والجزء الثاني من برنامج Medicare أن يشترك في إحدى خطط Medicare Advantage. وتشمل خطط Medicare Advantage ما يلي:

- خطط Health Maintenance Organization (HMO).
- خطط Preferred Provider Organization (PPO).
- خطط Private Fee-for-Service (PFFS).
- خطط Special Needs Plans (SNPs).

وبالإضافة إلى قسط الجزء الثاني من برنامج Medicare، قد يتعين عليك دفع قسط شهري آخر بسبب الامتيازات الإضافية التي تقدمها خطة Medicare Advantage.

الإلكتروني **Medicare.gov** (متوفر باللغة الإنجليزية فقط) أو الاتصال على الرقم **1-800-MEDICARE** (1-800-633-4227) أو الرقم الهاتف النصي

1-877-486-2048 إذا كنت أصمًا أو تعاني من صعوبات في السمع.

ملاحظة:

إذا لم تسجل في الجزء الثاني والجزء الرابع عند تأهلك لأول مرة، فقد يتعين عليك دفع غرامة تأخر التسجيل عن الفترة التي تمتعت فيها بتغطية الجزأين الثاني والرابع. وربما يتعين عليك أيضًا انتظار التسجيل، مما سيؤخر التغطية التأمينية.

لن يحصل سكان بورتوريكو أو البلدان الأجنبية على الجزء الثاني تلقائيًا، بل يجب عليهم اختيار هذا الامتياز. للمزيد من المعلومات، اقرأ اختيار هذا الامتياز. (نشرة رقم Medicare (Publication No. 05-10043) (05-10043).

إذا كان لديك Health Savings Account (HAS) الاختصار باللغة الإنجليزية

إذا كان لديك HSA عند التسجيل في برنامج Medicare، فلن يمكنك المساهمة في HSA بمجرد بدء الاستفادة من تغطية برنامج Medicare. وإذا ساهمت في HSA بعد بدء الاستفادة من تغطية برنامج Medicare، فقد يتعين عليك دفع غرامة ضريبية. وإذا كنت تريد مواصلة المساهمة في HSA الخاص بك، فلا ينبغي لك أن تتقدم بطلب للحصول على امتيازات برنامج Medicare أو

Social Security أو Railroad Retirement Board (RRB)، الاختصار باللغة الإنجليزية).

ملاحظة: تبدأ تغطية الجزء الأول المجانية قبل 6 أشهر من تاريخ تقدمك للاشتراك في برنامج Medicare (أو الحصول على امتيازات Social Security/RRB)، لكن ليس قبل أول شهر تتأهل فيه للاشتراك في برنامج Medicare. ولتجنب دفع غرامة ضريبية، ينبغي أن تتوقف عن المساهمة في HSA الخاص بك قبل أن تتقدم للاشتراك في برنامج Medicare بستة أشهر على الأقل.

”مساعدة إضافية“ في تكاليف العقاقير الموصوفة طبيًا في Medicare

إذا كنت من أصحاب الدخل المحدود والموارد المحدودة، فقد تتأهل للحصول على مساعدة إضافية في دفع تكلفة عقاقيرك الموصوفة طبيًا في إطار الجزء الرابع من برنامج Medicare. إن دورنا هو مساعدتك على فهم الكيفية التي يمكن أن تتأهل من خلالها للحصول على ”مساعدة إضافية“ وإجراءات سير الطلب المقدم للحصول على تلك المساعدة. لمعرفة ما إذا كنت مؤهلاً أم لا أو إذا أردت تقديم طلب، فاتصل بالرقم المجاني الخاص بنا أو تفضل بزيارة www.ssa.gov/extrahelp (متوفر باللغة الإنجليزية فقط).

المساعدة في تكاليف Medicare الأخرى

إذا كنت من أصحاب الدخل المحدود والموارد القليلة، فيمكن أن تدفع ولايتك أقساط Medicare نيابةً عنك، وفي بعض الحالات، يمكنها أن تتحمل المصروفات الطبية ”النثرية“ الأخرى، مثل الاقتطاعات والمدفوعات المشتركة، والتأمين المشترك.

وحدتها ولايتك هي من يمكنها تقرير ما إذا كنت مؤهلاً للحصول على المساعدة في إطار هذا البرنامج. إذا كنت تعتقد أنك مؤهل، فاتصل ببرنامج Medicaid الخاص بك أو الخدمات الاجتماعية أو مكتب الخدمات الصحية والإنسانية. تفضل بزيارة Medicare.gov/contacts (متوفر باللغة الإنجليزية فقط) أو اتصل برقم **1-800-MEDICARE** (1-800-633-4227)، أو الهاتف النصي: **1-877-486-2048** للحصول على أرقام البرنامج.

بعض الحقائق عن Social Security

متوسط امتيازات Social Security الشهرية المقدرة لعام 2023

- جميع العاملين المتقاعدين: 1,827 دولارًا أمريكيًا.
- العامل المتقاعد المتزوج بامرأة مسنة/ المتزوجة برجل مسن: 2,972 دولارًا أمريكيًا.

- العاملون ذوو الإعاقة: 1,483 دولارًا أمريكيًا.
- العامل الذي يعاني من إعاقة المتزوج بامرأة شابة / المتزوجة برجل شاب، ولديه طفل واحد أو أكثر: 2,616 دولارًا أمريكيًا.
- جميع الأزواج كبار السن الباقين على قيد الحياة: 1,704 دولارًا أمريكيًا.
- الزوج الشاب الباقي على قيد الحياة ولديه / لديها طفلان: 3,520 دولارًا أمريكيًا.
- تقدّم للحصول على أغلب أنواع المزايا (متوفرة باللغة الإنجليزية فقط).
- يمكنك العثور على نسخ من منشوراتنا (متوفرة بلغات متعددة).
- احصل على إجابات عن الأسئلة الشائعة (متوفرة باللغتين الإنجليزية والإسبانية).
- عندما تقوم بإنشاء حساب *my Social Security* شخصي (متوفر باللغة الإنجليزية فقط)، يمكنك فعل المزيد.

الحد الأقصى لدفعات SSI الشهرية الفيدرالية لعام 2023

- مراجعة *Social Security Statement* (بيان الضمان الاجتماعي) الخاص بك.
- التحقق من دخلك.
- الحصول على تقديرات للمزايا المستقبلية.
- طباعة خطاب إثبات المزايا.
- تغيير معلومات الإيداع المباشر الخاصة بك.
- طلب بدل فاقد لبطاقة Medicare.
- الحصول على بدل فاقد لنموذج SSA-1099/1042S.
- طلب بدل فاقد لبطاقة Social Security إذا لم تقم بأي تغييرات وشاركت ولايتك في ذلك.
- ربما يكون الدخول إلى حساب *my Social Security* الشخصي الخاص بك مقيّدًا بالنسبة إلى المستخدمين خارج الولايات المتحدة.

- (لا تشمل المبلغ التكميلي الذي تضيفه الولاية، إن وجد)
- 914 دولارًا أمريكيًا للفرد.
- 1,371 دولارًا أمريكيًا للزوجين

التواصل معنا

توجد طرق عديدة للتواصل معنا، مثل التواصل عبر الإنترنت، وعبر الهاتف، والحضور شخصيًا. نحن هنا للإجابة عن أسئلتك ولخدمتك. ساهم Social Security لأكثر من 85 عامًا في تأمين الحاضر والمستقبل من خلال تقديم الإعانات والحماية المالية لملايين الأشخاص طوال رحلة حياتهم.

زيارة موقعنا الإلكتروني

إن أنسب طريقة لإجراء أعمال مع Social Security من أي مكان هي عبر الإنترنت على الموقع www.ssa.gov (متوفر باللغتين الإنجليزية والإسبانية). يمكنك تحقيق الكثير. تتوفر بعض هذه الخدمات باللغة الإنجليزية فقط. لمساعدتك في إجراء أعمال مع Social Security،

اتصل بنا

إذا كان لا يمكنك استخدام خدماتنا عبر الإنترنت، فيمكننا مساعدتك عبر الهاتف عند اتصالك بمكتب Social Security المحلي لديك، أو الرقم الوطني المجاني الخاص بنا 800. توفر خدمات الترجمة الفورية المجانية عند الطلب. يمكنك العثور على معلومات المكتب المحلي في منطقتك من خلال إدخال الرمز البريدي الخاص بك على صفحة الويب مُحدّد موقع المكاتب (بالرغم من توفر صفحة مُحدّد موقع المكاتب

- تقدّم للحصول على Extra Help with Medicare (مساعدة إضافية في تكاليف خطة الأدوية الموصوفة في برنامج Medicare) (متوفرة باللغة الإنجليزية فقط).

المحلية باللغة الإنجليزية فقط، يمكنك إدخال الرمز البريدي الخاص بك للعثور على المكتب المحلي الأقرب لك).

يمكنك الاتصال بنا على الرقم **1-800-772-1213** — أو على رقم الهاتف النصي **1-800-325-0778**، إذا كنت من الصم أو ضعاف السمع - من الساعة 8:00 صباحًا إلى الساعة 7:00 مساءً، من الاثنين إلى الجمعة. **تكون أوقات الانتظار حتى يمكنك التحدث إلى أحد ممثلي Social Security أقصر عادةً في الأيام من الأربعاء وحتى الجمعة، أو في وقت متأخر من اليوم.** للحصول على خدمات الترجمة الفورية المجانية التي نقدمها، ابقَ على الخط والزم الصمت أثناء التوجيهات الصوتية الآلية باللغة الإنجليزية حتى يجب أحد ممثلي Social Security عليك. سيتواصل ممثل Social Security مع أحد المترجمين الفوريين لمساعدتك على إجراء المكالمات.

نقدّم أيضًا العديد من الخدمات الهاتفية التلقائية باللغتين الإنجليزية والإسبانية، التي تكون متاحة 24 ساعة في اليوم، حتى لا تحتاج إلى التحدث إلى أحد ممثلي Social Security.

إذا كانت لديك مستندات نحتاج إلى الاطلاع عليها، فتذكّر أن تلك المستندات يجب أن تكون أصلية أو نسخًا معتمدة من جهة إصدارها.



Securing today
and tomorrow

Social Security Administration
Publication No. 05-10024-AR | January 2023 (Recycle prior editions)
تأراي تمالا مرهف
Understanding the Benefits (Arabic)
Produced and published at U.S. taxpayer expense
نبيكي تمالا بتأرض لاي عفاا باسح كلع اهرشنو اجاتن | مرت